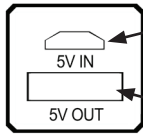


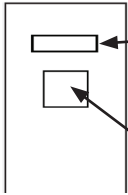


Réf. 540301



Prise micro-USB pour recharger la batterie
 Presa micro-USB per ricaricare la batteria
 Toma micro-USB para recargar la batería
 Tomada micro-USB para carregar a batería
 Micro-USB-aansluiting voor het opladen van de accu
 Micro-USB plug to recharge the battery

Prise USB pour charger un appareil
 Presa USB per caricare un apparecchio
 Toma USB para recargar un aparato
 Tomada USB para carregar um aparelho
 USB-aansluiting voor het opladen van een apparaat
 USB plug to power your phone (or other devices)



ON/OFF

LED : appareil en marche = LED bleu
 batterie en charge = LED rouge
 LED : apparecchio in funzione = LED blu
 batteria in carica = LED rosso
 LED : aparato en funcionamiento = LED azul
 Bateria en carga = LED rojo
 LED : aparelho em funcionamento = LED azul
 Bateria em carga = LED vermelho
 LED : apparaat werkt = blauwe LED
 accu wordt opgeladen = rode LED
 LED : Blue = power on
 Red = battery in charge

IMPORTANT

Cet appareil contient une batterie rechargeable au lithium de type Li-ion.

- Ne pas tenter de démonter le boîtier.
- Ne pas le jeter dans un feu.
- Ne pas l'exposer à des températures de plus de 60°C (éviter de laisser le produit sur le tableau de bord d'un véhicule stationné en plein soleil).
- Ne pas l'immerger.
- Ne pas modifier cet appareil

Afin de garantir la durée de vie de votre produit et son bon fonctionnement, recharger la batterie complètement avant la première utilisation.

IMPORTANTE

Questo prodotto contiene una batteria ricaricabile al litio di tipo Li-ion.

- Non provate a smontare quest'apparecchio.
- Non bruciarlo.
- Non esporre a temperature superiori a 60 °C (evitare di lasciare il prodotto sul cruscotto di un veicolo parcheggiato al sole).
- Non immergere nell'acqua.
- Non provate a modificare quest'apparecchio

Per garantire la durata di vita del prodotto e del suo corretto funzionamento, caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo.

IMPORTANTE

Este aparato contiene una batería recargable de litio de tipo Li-ion.

- No intentar desmontar la caja.
- No echarlo al fuego.
- No exponerlo a temperaturas superiores a 60°C (evitar dejar el producto en el salpicadero de un vehículo aparcado a pleno sol).
- No sumergirlo.
- No modificar este aparato

Con el fin de garantizar la vida útil de su producto y su buen funcionamiento, recargar completamente la batería antes del primer uso.

IMPORTANTE

Este aparelho contém uma bateria recarregável de litio de tipo Li-ion.

- Não desmontar a caixa.
- Não deixá-lo ao fogo.
- Não expô-lo a temperaturas superiores a 60°C (evitar deixar o produto no tablier dum veículo aparcado ao sol).
- Não submergi-lo.
- Não modificar este aparelho

Com o objetivo de garantir a vida útil do seu produto e o seu bom funcionamento, carregar completamente a bateria antes da primeira utilização.

BELANGRIJK

Dit apparaat bevat een oplaadbare lithiumaccu van het type Li-ion.

- Probeer niet het kastje te demonteren.
- Werp het niet in open vuur.
- Stel het niet bloot aan temperaturen boven 60°C (vermijd het product op het dashboard te laten van een auto die in de volle zon geparkeerd staat).
- Niet onderdompelen.
- Breng geen wijzingen aan het apparaat aan

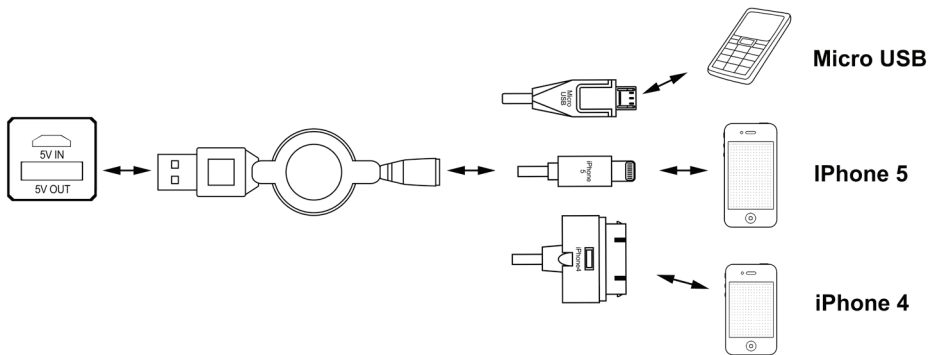
Om de levensduur van uw product en de goede werking hiervan te garanderen, moet u de accu voor het eerste gebruik volledig opladen.

IMPORTANT

This charger contains a Li-ion type rechargeable battery. Do not attempt to disassemble this device. Do not throw into fire. Do not expose to high temperature 60°C (avoid leaving the device under the sun). Do not submerge. Do not attempt to charge other devices than USB powered devices. Before using the portable charger for the first time, it is advised to fully charge the battery during 3 hours using one of the two adaptors supplied in this packaging. (See hereunder "Re-charging battery")

MODE D'EMPLOI - ISTRUZIONI - INSTRUCCIONES DE USO - INSTRUÇÕES DE USO - GEBRUIKSAANWIJZING - INSTRUCCIONES

- Connecter l'appareil à recharger comme indiqué ci dessous et appuyer sur l'interrupteur marche arrêt pour commencer la charge. La LED s'allume en bleu pour indiquer que la charge commence.
- Collegare il dispositivo da ricaricare come indicato di seguito e premere l'interruttore on/off per avviare la carica. Il LED diventerà blu e indica che il dispositivo è sotto carica.
- Conectar el aparato que hay que recargar como señalado debajo y apretar el interruptor ON/OFF para empezar la carga. El LED se enciende en azul para indicar que la carga comienza.
- Conectar o aparelho a carregar como assinalado no esquema em baixo e ligar o interruptor ON/OFF para começar a carga. O LED acende na cor azul para indicar que começou a carregar.
- Sluit het op te laden apparaat aan zoals hieronder staat aangegeven en druk op de aan/uitschakelaar om met het opladen te beginnen. De LED gaat blauw branden om aan te geven dat het opladen begint.
- Connect the phone you wish to recharge as shown below and turn on the portable charger. The blue LED lights on when the charger is on.



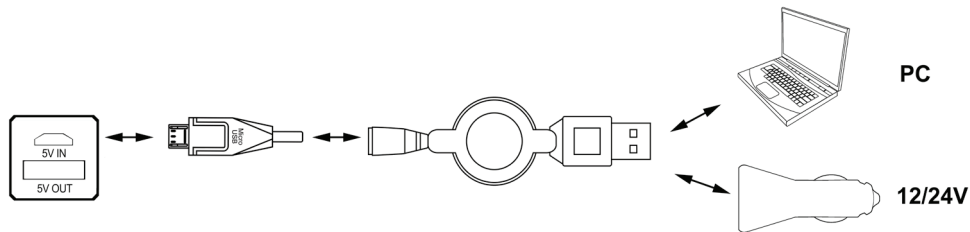
Micro USB

iPhone 5

iPhone 4

Si l'appareil à recharger fonctionne avec un autre type de connecteur, utiliser le cordon USB d'origine fourni avec l'appareil. Se il dispositivo da ricaricare funziona con un altro tipo di connettore, utilizzare il cavo USB d'origine fornito con l'apparecchio. Si el aparato que hay que recargar funciona con otro tipo de conector, utilizar el cable USB de origen entregado con el aparato. Se o aparelho a carregar funciona com outro tipo de conector, utilizar o cabo USB de origem entregue com o aparelho. Als het op te laden apparaat met een ander type stekker werkt, gebruik dan het met het apparaat meegeleverde originele USB-snoer. If the device you wish to charge uses different connectors than those supplied, use the original USB cable coming with the device.

POUR RECHARGER LA BATTERIE DE SECOURS - PER RICARICARE LA BATTERIA DI SOCCORSO - PARA RECARGAR LA BATERIA DE EMERGENCIA - PARA RECARREGAR A BATERIA DE EMERGENCIA - VOOR HET OPLADEN VAN DE NOODACCU - RECHARGING THE BATTERY



PC

12/24V

Eteindre le chargeur (LED bleue éteinte) et connecter l'appareil comme indiqué sur le schéma. Lorsque la charge commence la LED rouge s'allume sur le chargeur / Spegner il caricabatteria (LED blu spento) e collegare il dispositivo come indicato sullo schema. Quando inizia la carica il LED diventa rosso / Apagar el cargador (LED azul apagado) y conectar el aparato como indicado en el esquema. Cuando la carga empieza el LED rojo del cargador se enciende / Desligar o carregador (LED azul desligado) e conectar o aparelho conforme indicado no esquema. Quando a carga começar o LED vermelho do carregador liga-se / Schakel de oplader (blauwe LED uit) uit en sluit het apparaat aan zoals aangegeven op het schema. Wanneer het opladen begint, gaat de rode LED op de oplader branden / Switch off the charger using the on/off switch (the blue LED must be off before charging). Connect the charger as shown below. The red LED will be on while charging.

SPECIFICATIONS / CARATTERISTICHE TECNICHE / ESPECIFICACIONES / ESPECIFICAÇÕES / SPECIFICATIES / SPECIFICATIONS

<p>Chargeur autonome Entrée (Charge) : 5 V ~ 800mA (micro USB) Sortie : 5 V ~ 800 mA/h</p>	<p>Caricabatteria autonoma Entrata (Carica) : 5 V ~ 800mA (micro USB) Uscita : 5 V ~ 800 mA/h</p>	<p>Cargador autónomo Entrada (Carga) : 5 V ~ 800mA (micro USB) Salida : 5 V ~ 800 mA/h</p>	<p>Carregador autónomo Entrada (Carga) : 5 V ~ 800mA (micro USB) Saída : 5 V ~ 800 mA/h</p>	<p>Autonome oplader Ingang (lading) : 5 V ~ 800mA (micro USB) Uitgang: 5 V ~ 800 mA/u</p>	<p>Portable charger input (recharging) : 5 V ~ 800mA (port micro USB) Output : 5 V ~ 800 mA/h</p>
<p>Contient une batterie rechargeable Li-ion modèle 18650 3,6V 2200 mA/h</p>	<p>Contiene una batería recaricabable Li-ion, modelo 18650 3,6V 2200 mA/h</p>	<p>Contiene una batería recaricabable Li-ion modelo 18650 3,6V 2200 mA/h</p>	<p>Contém uma bateria recarregável Li-ion modelo 18650 3,6V 2200 mA/h</p>	<p>Bevat een oplaadbare Li-ion accu model 18650 3,6V 2200 mA/u</p>	<p>Contains a Li-ion type rechargeable battery model 18650 - 3,6V 2200 mA/h</p>
<p>Temps de charge dans un véhicule avec l'adaptateur fourni : environ 3 heures</p>	<p>Tempo di carica in un veicolo con l'adattatore fornito : 3 ore circa</p>	<p>El tiempo de carga en un vehículo con adaptador incluido: +/- 3 horas</p>	<p>O tempo de carga num veículo com adaptador incluido: +/- 3 horas</p>	<p>Oplaaftijd in een voertuig met de meegeleverde adapter: ca. 3 uur</p>	<p>Charging time with the supplied 12/24 V adaptor : about 3 hours</p>
<p>Adaptateur prise all. Cigare compatible 12/24V Entrée : 12 à 24 V Sortie : 5 V ~ 1 A Modèle : DL-12219</p>	<p>Adattatore su presa accendisigari compatibile 12/24V Entrata : 12 à 24 V Uscita : 5 V ~ 1 A Modello : DL-12219</p>	<p>Adaptador toma encendedor compatible 12/24V Entrada : 12 à 24 V Salida : 5 V ~ 1 A Modelo : DL-12219</p>	<p>Adaptador tomada isqueiro compatível 12/24V Entrada : 12 à 24 V Saída : 5 V ~ 1 A Modelo : DL-12219</p>	<p>Adapter sigarettenaansteeker compatibel 12/24V Ingang : 12 tot 24 V Uitgang: 5 V ~ 1 A Model : DL-12219</p>	<p>12 / 24 V compatible cigarette light plug adaptor Input : 12 - 24 V Output : 5 V ~ 1 A Model : DL-12219</p>

iPad®, iPhone®, iPad® and Mac™ are registered trademarks of Apple Computer, Inc. This product is not designed, manufactured, licensed or distributed by Apple Computer Inc. All other trademarks and registered trademarks belong to their respective owners. Windows is a registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and in other countries.

Notice à l'intérieur - Istruzioni per l'uso all' interno - Instrucciones en el interior - Instruções no interior - Handleiding aan de binnenzijde - Instructions inside

Made in RPC

Distribution Europe :

IMPEX SAS 38490 Chimilin - France

